《查食·夕食》Lunch and dinner menu 【入场】 YASAKA

16,700 円(消費税列) 16,700 yen (Consumption tax will be collected separately) 三月八日から 19,000 円(消費税込) 19,000 yen (Consumption tax included) from March 8th

脚献支 MENU

前 菜 ZENSAI 春の彩り盛り Seasonal delicacies

吸 物 SUIMONO 京都・爱宕山麓の水を用いて 花衣蛤 蓬豆鷹 蕨 花弁人参 春の香り

Clear soup with clam, mugwort tofu, bracken, carrot, and spring seasoning Made with water from the foothills of Mt. Atago, Kyoto Prefecture

> 造 9 TSUKURI 本鲔 白身鱼 妻一式 白髮9酢 土佐醬油

Bluefin tuna and whitefish sashimi served with homemade white ponzu sauce and soy sauce

煮 物 NIMONO 名付煮 青味 桜花麩 海苔餡

Simmered bamboo sprout and wakame seaweed, greens, wheat gluten and starch seaweed sauce

焼 物 YAKIMONO 本日の魚、木の芽焼き はじかみ 桜海老掻き揚げと山菜

Grilled fish with young sansho leaves, ginger, sakura shrimp tempura and wasabi

温 物 ONMONO 空夏金团蓝 L 老舟百合根

Mashed sweet potatoes with sweetened broad beans Lily bulb prepared to resemble petal

食事 SHOKUJI 季節の御飯 (国産米) 止め椀 白味噌仕立て ・番の物 三種盛り

> Steamed rice with seasonal ingredients White miso soup and pickles

果 物 KUDAMONO 盛合わせ Assorted fruits

甘味 KANMI 和菓子 Wagashi (Sweet bean confection)

令和三年二月十五日~四月十一日 於 錦水 \*お米は、国産米を使用しています。 \*仕入れ状況により内容が変わる場合があります。

Menu items are subject to change depending on availability and seasonality

《昼食・夕食》 Lunch and dinner menu 【花衣会席】 HANAGOROMO KAISEKI 20,400 円 (消費税列) 20,400 yen (Consumption tax will be collected separately) 三月八日から 23,000 円(消費税込) 23,000 yen (Consumption tax included) from March 8th

#### 神献支 MENU

# 前 菜 ZENSAI 赤貝と平貝の黄身餡掛け 真砂子琥珀寄せ 才巻酒盗漬け 聖子カステラ 野菜チップ桜花塩 天豆塩蒸し

Ark shell and razor clam starchy yolk sauce, jellied cod roe, prawn with salt-pickled bonito guts Egg castella, vegetable chips with cherry blossom salt, steamed broad bean with salt

### 吸 物 SUIMONO

# 京都・爱宕山麓の水を用いて 名衣蛤 蓬豆窩 蕨 名弁人参 春の香り

Clear soup with clam, mugwort tofu, bracken, carrot, and spring seasoning Made with water from the foothills of Mt. Atago, Kyoto Prefecture

### 造 り TSUKURI

# 桜鯛花菜巻き 桜花散らし 本鲔 甘海老 妻一式 白凝り酢 土佐醤油

Spring sea bream rolled with canola flower, bluefin tuna and sweet shrimp served with homemade white ponzu sauce and soy sauce

# 焼 粉 YAKIMONO 桜鱒 筍 桜尾長芋 木の芽味噌掛け のびる

Grilled masu salmon, bamboo shoots, yam with sansho miso, wild rocambole

# 煮 扮 NIMONO 桜海老飛龍頭 豌豆 飯蛸桜煮

Deep-fried tofu mixed with sakura shrimp, thinly sliced vegetables and peas, simmered tender octopus

# 強 肴 SHIIZAKANA 黒毛和牛ロース山葵焼き 山独活とエシャロット 金山寺味噌

Broiled "Kuroge-Wagyu" sirloin with wasabi, Udo and shallot with Kinzanji-miso (sweet soybean paste with vegetables)

食事 SHOKUJI お好みでお選びください Choice of one \*行の子おこわ(国産米)木の芽 \*Sticky rice with bamboo sprouts, leaf bud \*二八そば \*Nihachi-soba noodles (twenty-percent wheat flour and eighty-percent buckwheat flour)

止め椀 白味噌仕立て 香の物 三種盛り White miso soup, pickles

### 果 物 KUDAMONO 盛合わせ Assorted fruits

甘味 KANMI 和菓子 Wagashi (Sweet bean confection) 千秋樂

令和三年二月十五日~四月十一日 於 錦水 \*お米は、国産米を使用しています。 \*仕入れ状況により内容が変わる場合があります。 \*十名様以上のお客様は、御食事を事前にお決めくださいますようお願いいたします。 《昼食・夕食》 Lunch and dinner menu 【老篝会席】 HANAKAGARI KAISEKI 23,100 円 (消費税列) 23,100 yen (Consumption tax will be collected separately) 三月八日から 26,000 円(消費税込) 26,000 yen (Consumption tax included) from March 8th

## 脚献支 MENU

### 光 付 SAKIDUKE

蛤と山菜の潮浸し Clams and wild plants seasoned with salt and dashi 二種 こごみ うるい 蕨 Ostrich fern (Kogomi), hosta plant (Urui), bracken (Warani) 車海老油霜 銅酒盗 白子ポン酢

Fried prawns, salted and fermented red snapper and cod soft roe with ponzu sauce.

#### 

京都・愛宕山麓の水を用いて 春子銅セロリ巻き 春キャベツ 独活 人参 桜花 Clear soup with Kasugodai (sea bream fry) rolled in celery, spring cabbage, udo, carrot and cherry blossoms Made with water from the foothills of Mt. Atago, Kyoto Prefecture

# 造 り TSUKURI

具寄せ造り 赤貝 鸟貝 平貝 本鲔 白身鱼 妻一式 白凝り酢 土佐醬油

Ark shell, cockle, razor clam, bluefin tuna, white fish and garnishes Served with homemade white ponzu sauce and soy sauce

### 煮 粉 NIMONO

本日の煮付け 豆腐 牛蒡 青味 九条葱 Simmered dish, tofu, burdock, greens and leek from Kujo

### 烧 物 YAKIMONO

里毛和牛フィレと全華豚ロースの炭火焼き 焼き野菜 山葵 岩塩 林檎と玉葱のソース Char-broiled "Kuroge-Wagyu" filet and "Kinka-pork" loin, Served with roasted vegetables, wasabi, rock salt and apple and onion sauce

## 強 肴 SHIIZAKANA

受鳥賊と花菜の海苔餡掛け スルメイカー夜千の天麩羅 のし梅と酒粕鳴門揚げ 甘夏と生ハム Firefly squid and canola flower with thick seaweed sauce, dried squid tempura Deep-flied plum jam jelly and sake lees, sweet summer orange and prosciutto

食事 SHOKUJI お好みでお選びください Choice of one \*筍とベーコンの炊込み神飯(国産米) \*Steamed rice with bamboo shoot and bacon \*銅遺麺 \*Somen noodles in sea bream soup stock \*春菜ちらし寿可 Chirashi-sushi topped with sashimi and flower of canola 止め椀 白味噌仕立て 香の粉 三種盛り White miso soup, pickles

## 果 物 KUDAMONO 盛合わせ Assorted fruits

# 甘 味 KANMI

和菓子 Wagashi (Sweet bean confection)

千秋樂

令和三年二月十五日~四月十一日 於 錦水

\*お米は、国産米を使用しています。\*仕入れ状況により内容が変わる場合があります。 \*十名様以上のお客様は、神食事を事前にお決めくださいますようお願いいたします。 《昼食・夕食》Lunch and dinner menu 神戸牛ロース会席【北山】Kobe Beef Kaiseki Course KITAYAMA 29,600 内 (消費稅別) 29,600 yen (Consumption tax will be collected separately) 32,000 yen (Consumption tax included) from March 8th

三月八日から 32,000 円(消費税込)

神献支 MENU

前 菜 ZENSAI 春の彩り盛り Seasonal delicacies

吸 物 SUIMONO 京都・愛宕山麓の水を用いて 花衣蛤 蓬豆鷹 蕨 花弁人参 春の香り

Clear soup with clam, mugwort tofu, bracken, carrot and spring seasoning Made with water from the foothills of Mt. Atago, Kyoto Prefecture

> 造 り TSUKURI 本日の三種盛り 妻一式 白凝り酢 土佐醬油

Three kinds of sashimi of the day served with homemade white ponzu sauce and soy sauce

煮 粉 NIMONO 名行者 青味 桜花麩 海苔餡

Simmered bamboo sprout and wakame seaweed, greens, wheat gluten and starch seaweed sauce

烧 粉 YAKIMONO 神戸牛ロース網焼き (100g) 彩り野菜 薬味 豆腐サラダ Broiled Kobe beef sirloin (100g) seasonal vegetables, condiments and tofu salad

> 温 移 ONMONO 桜海老飛龍頭 豌豆 飯蝴桜煮

Deep-fried tofu mixed with sakura shrimp, thinly sliced vegetables and peas, simmered tender octopus

食事 SHOKUII お好みで一品お選びください Choice of one \*季節の御飯 (国産米)

\*Steamed rice with seasonal ingredients

\*二八そば \*Nihachi-soba noodles (twenty-percent wheat flour and eighty-percent buckwheat flour) 止め椀 白味噌仕立て 香の物 三種盛り White miso soup pickles

> 果物 KUDAMONO 盛合わせ Assorted fruits

甘 味 KANMI 和菓子 Wagashi (Sweet bean confection)

千秋樂

令和三年二月十五日~四月十一日 \*お米は、国産米を使用しています。 \*仕入れ状況により内容が変わる場合があります。 \*十名様以上のお客様は、御食事を事前にお決めくださいますようお願いいたします。 《查食·夕食》Lunch and dinner menu 【東山】 HIGASHIYAMA

29,600 円 (消費税列) 29,600yen (Consumption tax will be collected separately) 三月八日から32,000 円(消費税込) 32,000 yen (Consumption tax included) from March 8th

#### 

先 付 SAKIDUKE 赤貝と平貝の黄身餡掛け 二種 車海老油霜 銅酒盗 白子ポン酢

Ark shell and razor clam starchy yolk sauce Fried prawns, salted and fermented red snapper and cod soft roe with ponzu sauce.

### 吸 物 SUIMONO

京都・爱宕山麓の水を用いて 春子銅セロリ巻き 春キャベツ 独活 人参 桜花 Clear soup with Kasugodai (sea bream fry) rolled in celery, spring cabbage, udo, carrot and cherry blossoms Made with water from the foothills of Mt. Atago, Kyoto Prefecture

> 造 り TSUKURI 本鲔 白身鱼 妻一式 白凝り酢 土佐醬油

Sashimi of bluefin tuna and white fish served with ponzu sauce and soy sauce

お凌ぎ OSHIINOGI 握り寿司 三種 Three kinds of Nigiri-sushi

煮 物 NIMONO 鲍と桜鱒の炊き合わせ 青味 生姜 木の芽

Simmered abalone and masu salmon, green, ginger and leaf bud

著体め HASHIYASUME 山菜のお没し Wild plants seasoned with dashi

焼 粉 YAKIMONO

伊勢海老と黒毛和牛フィレの炭火焼き 焼き野菜 山葵 岩塩 材檎と王葱のリース Char-broiled spiny lobster and "Kuroge-Wagyu" filet

Served with roasted vegetables, wasabi, rock salt and apple and onion sauce

食 事 SHOKUJI お好みで一品お選びください Choice of one \*土鍋脚飯 (国産米) 兵庫濃厚卵と銀鱈西京焼き

\* Seasoned rice in clay pot, eggs with rich taste, grilled sablefish marinated with miso paste

\*本日の麺もの \* Today's noodles

止め椀 白味噌仕立て 香の物 三種盛り White miso soup, pickles

果 物 KUDAMONO 盛合わせ Assorted fruits

甘 味 KANMI

桜餅 Sakura-mochi (rice cake with bean paste wrapped in a preserved cherry leaf) 千秋樂

令和三年二月十五日~四月十一日 於 錦水

\*お米は、国産米を使用しています。\*仕入れ状況により内容が変わる場合があります。 \*十名様以上のお客様は、神食事を事前にお決めくださいますようお願いいたします。